

Viabizzuno strada principale della frazione di bizzuno in provincia di ravenna dove tra la casa del popolo e la parrocchia, al n°17, sono nato il ventuno luglio millecentocinquantacinque. da qui nasce il nome della fabbrica di produzione fondata nel millecentonovantaquattro rappresentata da uno spazio bianco attraversato da due linee. una verticale, rigorosa, essenziale, equilibrata: la luce per la luce; ed una inclinata, irreverente nello spazio, ironica, fuori dagli schemi: la luce per la forma. distinte ma complementari si fondono in un unico nome: Viabizzuno. marionanni

Viabizzuno is the name of the main road of the small village bizzuno located in the province of ravenna, where I was born on the twenty-first july nineteenfiftyfive at n°17, between the 'casa del popolo' and the local parish church. from here the name of the factory founded in nineteen ninety-four one vertical, well balanced, logical, essential: the light for the light. the other one dynamic, irreverent, ironic: the light for the form. separate and yet complementary they cast in the same name: Viabizzuno.

prodotto  
product

schede tecniche  
technical data sheets

curve fotometriche  
photometric curves

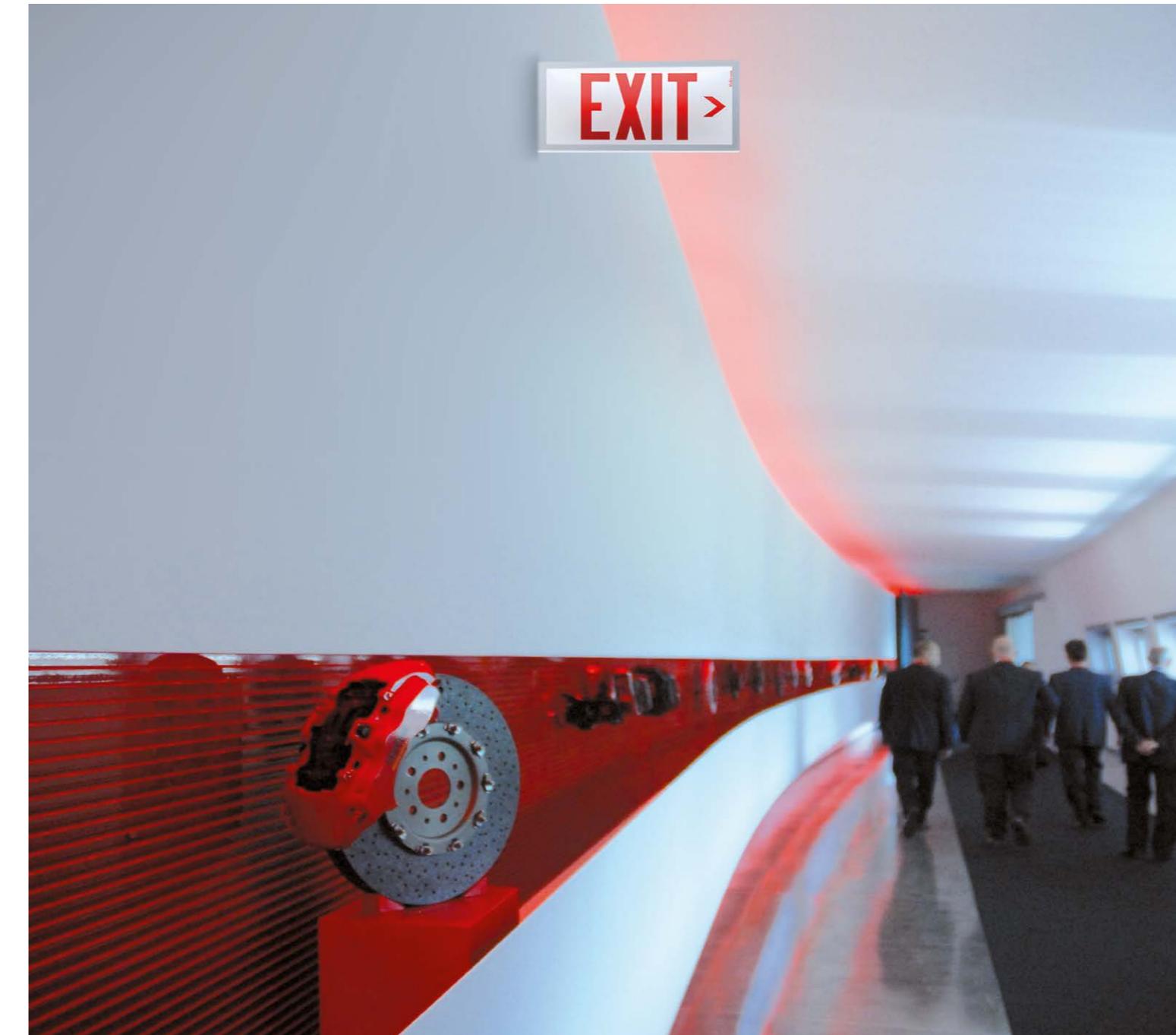
modelli 3d per i tuoi render  
3d models for your render

*apparecchio di illuminazione e segnaletica da interni per soffitto e parete o scomparsa totale.  
composto da diffusore in polimetilmacrilato trasparente serigrafato con pictogrammi per uscita di emergenza.  
modelli:  
trasparenze soffitto,  
trasparenze bandiera,  
trasparenze muro,  
dotati di apposita cassaforma in alluminio per installazione su cartongesso e laterizio.  
kit trasparenze con pictogrammi cablati con sorgente elettronica 6,5W  
disponibili nella versione single face 6" o double face 6".  
alimentatore escluso, da installare remoto.  
finiture: bianco, pictogrammi rosso o verde.*

*dry location rated ceiling and wall recessed or fully concealed light fitting for indoor use.  
made of a transparent screen-printed polymethyl methacrylate diffuser  
with emergency exit pictograms.*

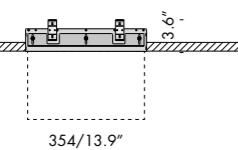
*versions:*

*trasparenze soffitto,  
trasparenze bandiera,  
trasparenze muro,  
with the provided aluminium housing for installation on plasterboard and brick.  
kit trasparenze wired with 6.5W led source  
available in single face 6" or double face 6" versions.  
power supply not included, to be installed remotely.  
finishes: bianco, red or green pictograms.*



cartongesso / plasterboard

cemento / concrete

incasso soffitto  
recessed ceiling

kit double face



f9.169.90.u.r



f9.169.90.u.g



f9.169.92.u.r



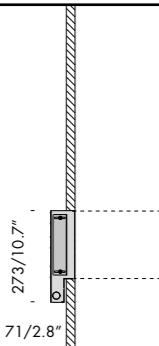
f9.169.92.u.g



f9.169.94.v



f9.169.94.u.g

incasso parete  
recessed wall-flag

kit single face



f9.169.91.u.r



f9.169.91.u.g



f9.169.93.u.r



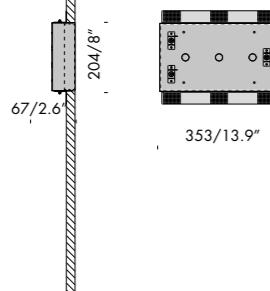
f9.169.95.u.r



f9.169.95.u.g



f9.169.96.u.r

scomparsa totale parete  
fully concealed wall

kit single face



f9.169.70.u.r



f9.169.72.U.R



F9.169.74.u.r



F9.169.76.v



f9.169.70.u.g



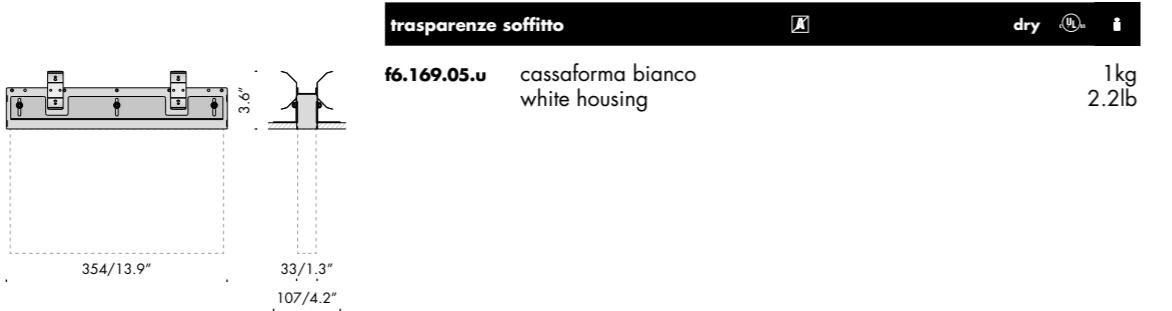
f9.169.72.u.g



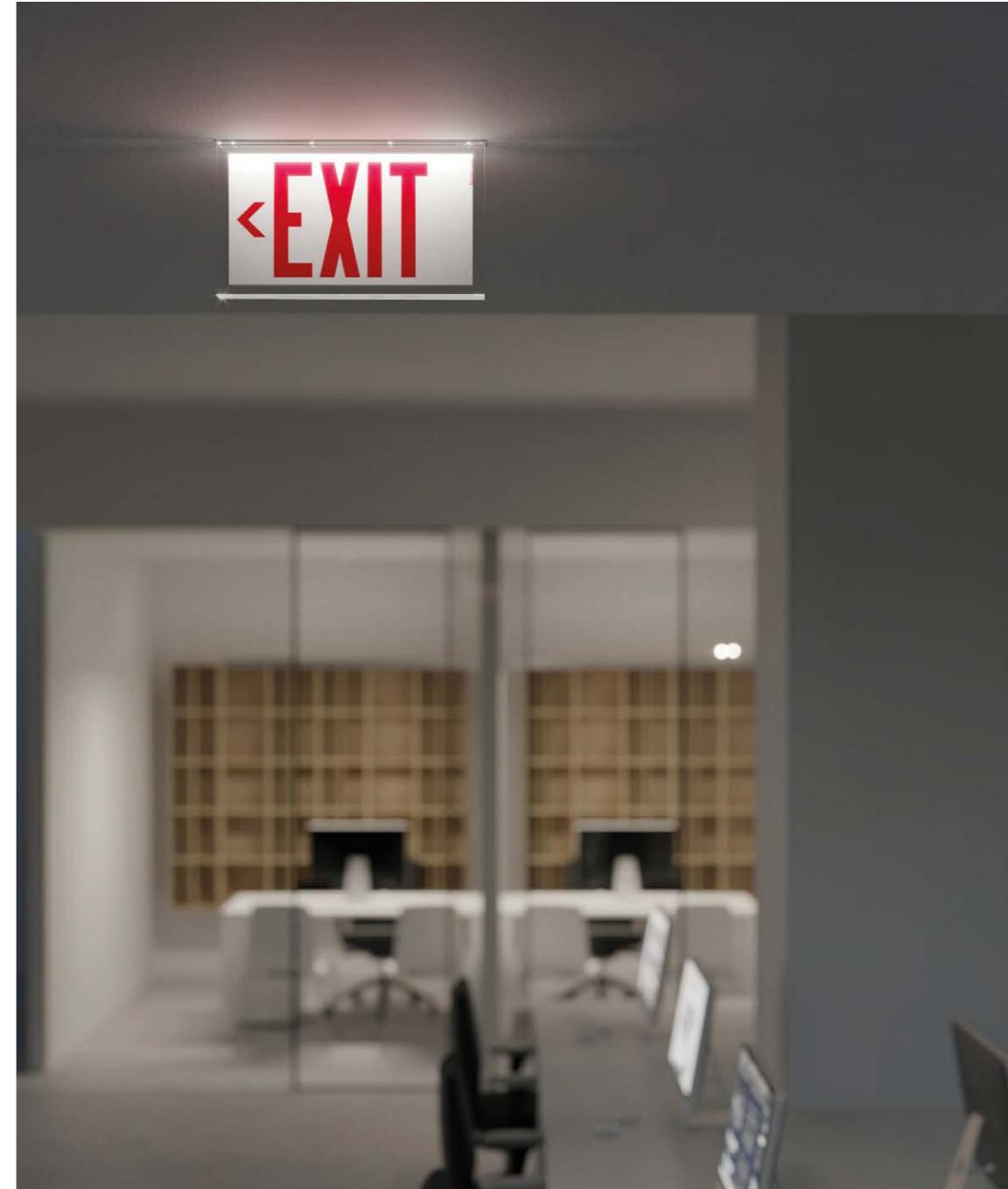
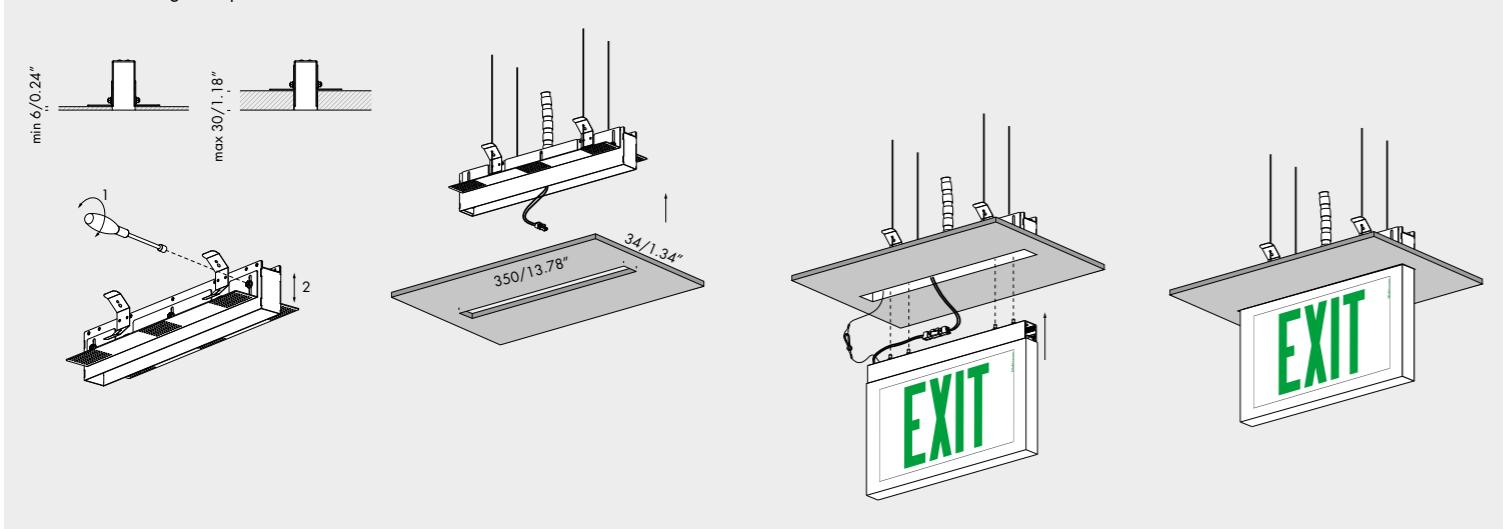
F9.169.74.u.g

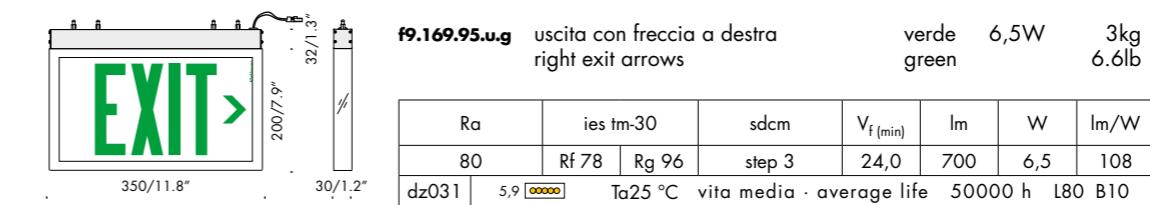
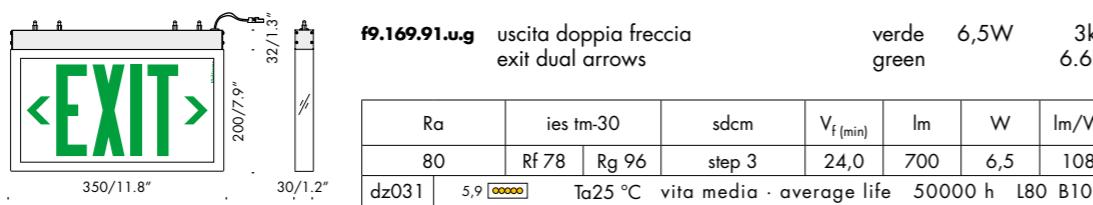
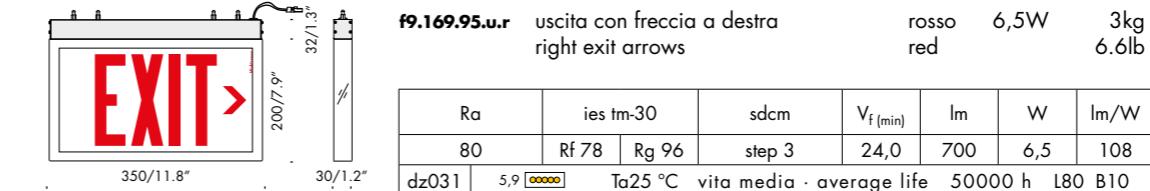


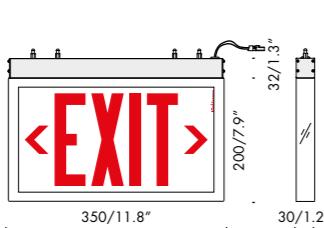
F9.169.76.u.g



installazione cartongesso · plasterboard installation







**kit double face 6"**

**24Vdc**

**f9.169.90.u.r** uscita doppia freccia  
exit dual arrows

rosso  
red

13W

3kg

6.6lb

Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700	6,5
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80	B10



**f9.169.94.u.r** uscita con freccia a destra  
right exit arrows

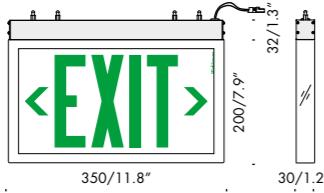
rosso  
red

13W

3kg

6.6lb

Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700	6,5
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80	B10



**f9.169.90.u.g** uscita doppia freccia  
exit dual arrows

verde  
green

13W

3kg

6.6lb

Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700	6,5
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80	B10



**f9.169.94.u.g** uscita con freccia a destra  
right exit arrows

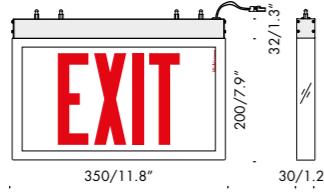
verde  
green

13W

3kg

6.6lb

Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700	6,5
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80	B10



**f9.169.92.u.r** uscita senza freccia  
exit no arrows

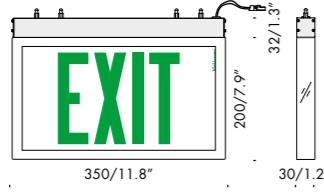
rosso  
red

13W

3kg

6.6lb

Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700	6,5
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80	B10



**f9.169.92.u.g** uscita senza freccia  
exit no arrows

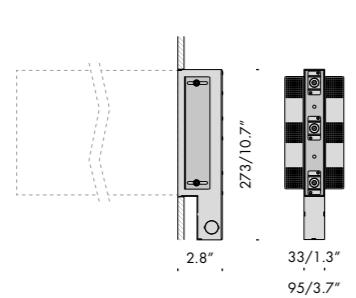
verde  
green

13W

3kg

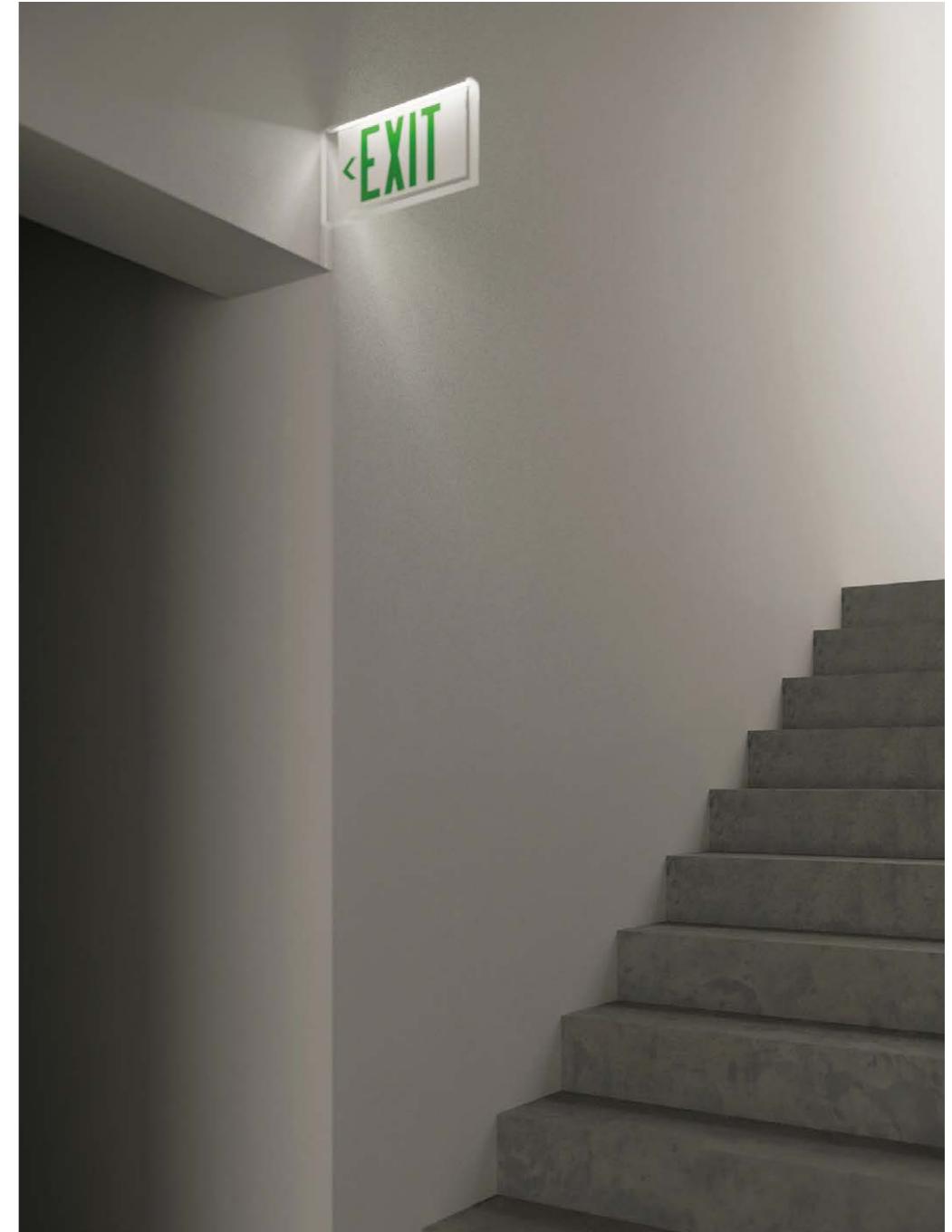
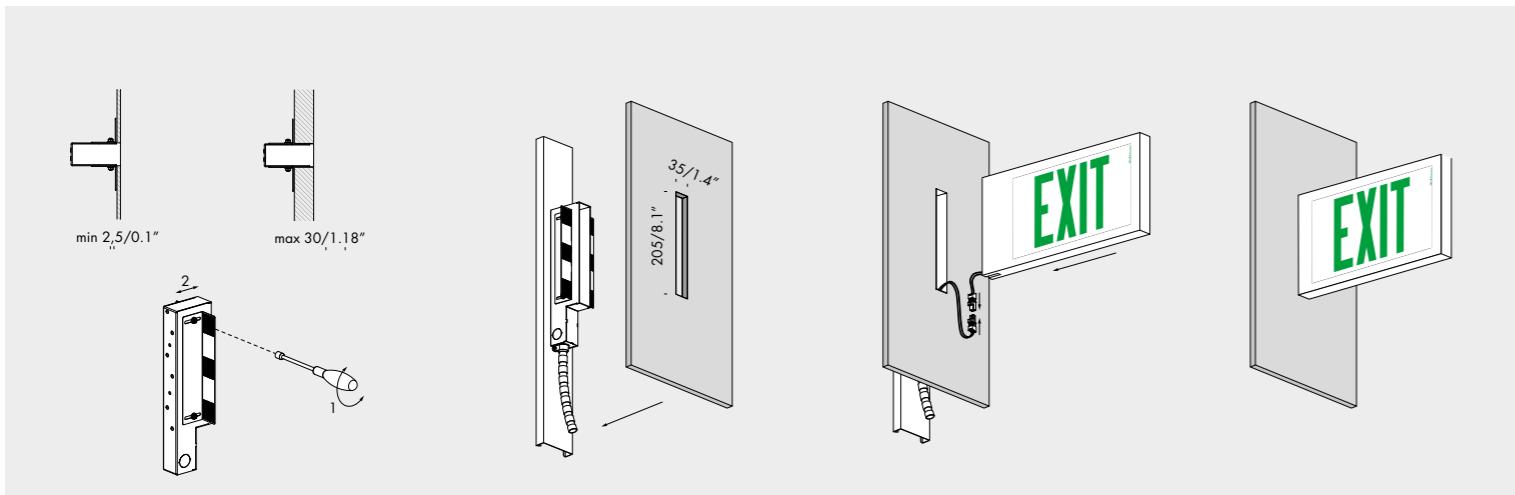
6.6lb

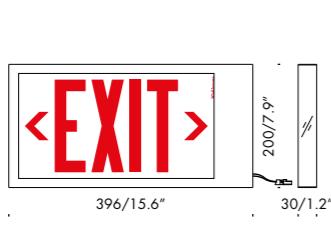
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700	6,5
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80	B10



trasparenze bandiera  
f6.169.03.u cassaforma bianco  
white housing

dry  
1kg  
2.2lb

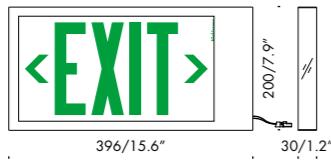




kit double face 6"		24Vdc				
<b>f9.169.80.u.r</b>	uscita doppia freccia exit dual arrows	rosso red	6,5W	3kg 6.6lb		
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> [min]	lm	W	lm/W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700	6,5
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80	B10



<b>f9.169.84.u.r</b>		uscita freccia a destra exit right arrow	rosso red	6,5W	3kg 6.6lb
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> [min]	lm	W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80
B10					



<b>f9.169.80.u.g</b>		uscita doppia freccia exit dual arrows	verde green	6,5W	3kg 6.6lb
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> [min]	lm	W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80
B10					



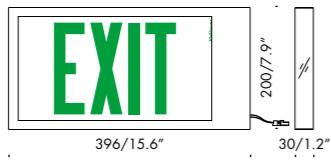
<b>f9.169.84.u.g</b>		uscita freccia a destra exit right arrow	verde green	6,5W	3kg 6.6lb
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> [min]	lm	W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80
B10					



<b>f9.169.82.u.r</b>		uscita senza freccia exit no arrows	rosso red	6,5W	3kg 6.6lb
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> [min]	lm	W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80
B10					



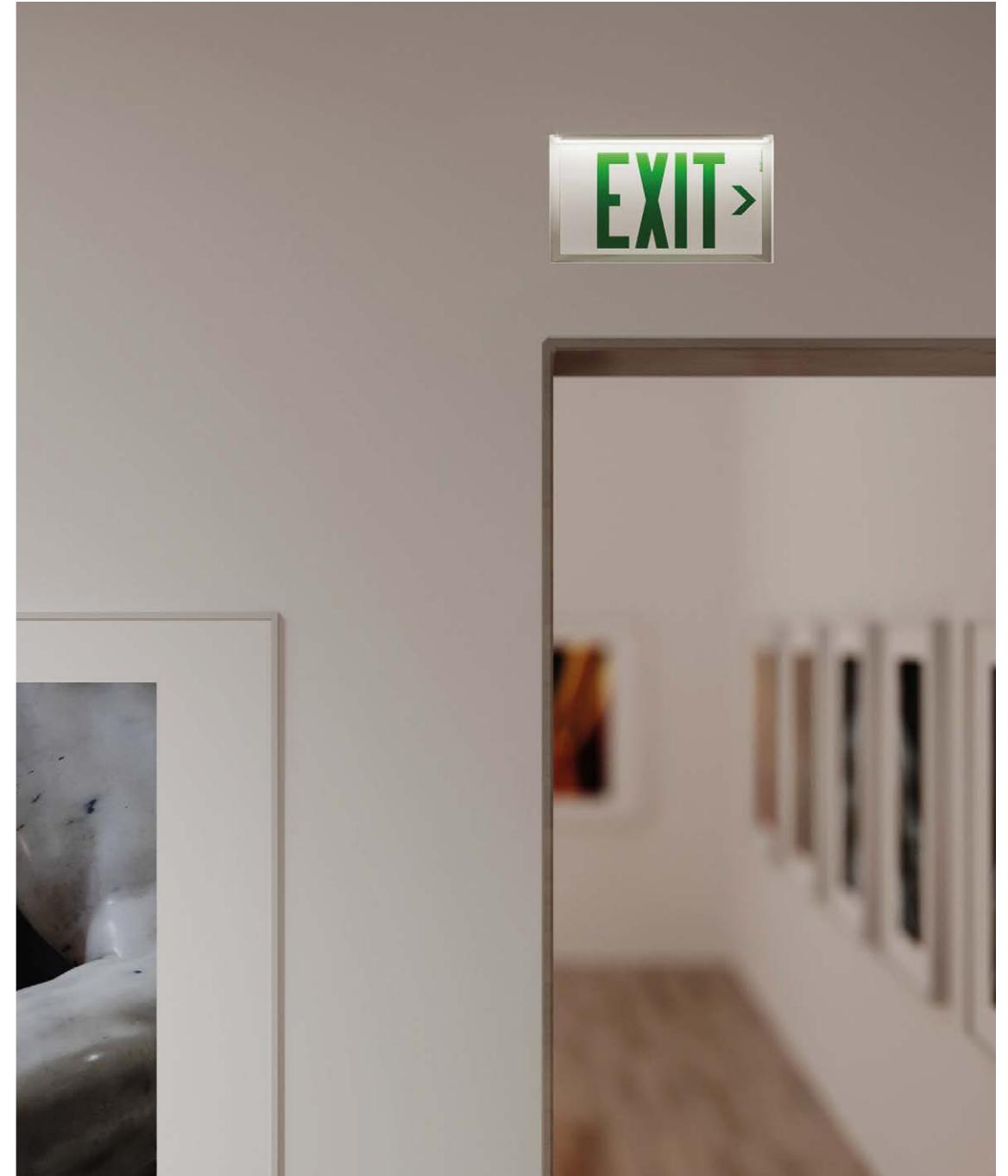
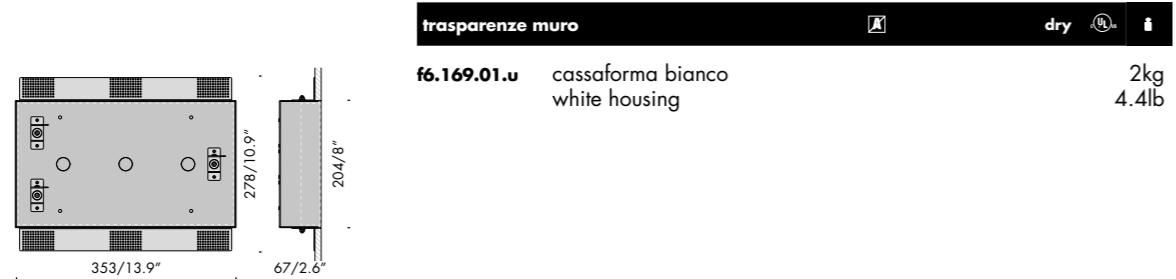
<b>f9.169.86.u.r</b>		uscita freccia a sinistra exit left arrow	rosso red	6,5W	3kg 6.6lb
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> [min]	lm	W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80
B10					

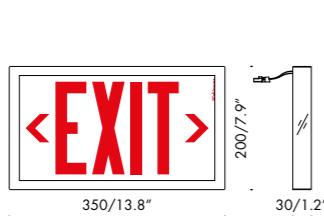


<b>f9.169.82.u.g</b>		uscita senza freccia exit no arrows	verde green	6,5W	3kg 6.6lb
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> [min]	lm	W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80
B10					



<b>f9.169.86.u.g</b>		uscita freccia a sinistra exit left arrow	verde green	6,5W	3kg 6.6lb
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> [min]	lm	W
80	Rf 78	Rg 96	step 3	24,0	700
dz031	5,9	50000 h	Ta25 °C	vita media · average life	l80
B10					



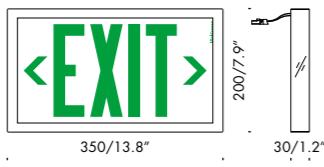


kit 6"		24Vdc					
<b>f9.169.70.u.r</b>	uscita doppia freccia exit dual arrows	rosso red	6,5W	3kg			
80	Rf 78   Rg 96	step 3	24,0	700	6,5	108	
dz031	5,9	Ta25 °C	vita media · average life	50000 h	L80	B10	



<b>f9.169.74.u.r</b>		uscita con freccia a destra exit right arrow	rosso red	6,5W	3kg	
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78   Rg 96	step 3	24,0	700	6,5	108

dz031 5,9 Ta25 °C vita media · average life 50000 h L80 B10



<b>f9.169.70.u.g</b>		uscita doppia freccia exit dual arrows	verde green	6,5W	3kg	
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78   Rg 96	step 3	24,0	700	6,5	108

dz031 5,9 Ta25 °C vita media · average life 50000 h L80 B10



<b>f9.169.74.u.g</b>		uscita con freccia a destra exit right arrow	verde green	6,5W	3kg	
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78   Rg 96	step 3	24,0	700	6,5	108

dz031 5,9 Ta25 °C vita media · average life 50000 h L80 B10



<b>f9.169.72.u.r</b>		uscita senza frecce exit no arrows	rosso red	6,5W	3kg	
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78   Rg 96	step 3	24,0	700	6,5	108

dz031 5,9 Ta25 °C vita media · average life 50000 h L80 B10



<b>f9.169.76.u.r</b>		uscita con freccia a sinistra exit left arrow	rosso red	6,5W	3kg	
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78   Rg 96	step 3	24,0	700	6,5	108

dz031 5,9 Ta25 °C vita media · average life 50000 h L80 B10



<b>f9.169.72.u.g</b>		uscita senza frecce exit no arrows	verde green	6,5W	3kg	
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78   Rg 96	step 3	24,0	700	6,5	108

dz031 5,9 Ta25 °C vita media · average life 50000 h L80 B10



<b>f9.169.76.u.g</b>		uscita con freccia a sinistra exit left arrow	verde green	6,5W	3kg	
Ra	ies tm-30	sdcn	V <sub>f</sub> (min)	lm	W	lm/W
80	Rf 78   Rg 96	step 3	24,0	700	6,5	108

dz031 5,9 Ta25 °C vita media · average life 50000 h L80 B10

## lettura delle tabelle tecniche how to read technical tables

xxxxxxxxxxxxxx	120V 50-60Hz	A	wet			
a	b	c	d	e	f	g
				damp		
				dry		

bandella tecnica. posizioni standard simbologie.  
data plate. standard arrangement of symbols.

a	nome apparecchio di illuminazione · light fitting name
b	tensione di alimentazione · supply rating (Volt)
c	frequenza di alimentazione · supply frequency (Hertz)
d	alimentatore incluso o escluso · power supply included or not included
e	classificazione ambiente di installazione · installation location rating
f	marchio di certificazione · safety and quality standards certification
g	peso netto · net weight (kg/lb)
h	codice · code
i	finiture · colours and finishes
l	temperatura colore sorgente elettronica colour temperature led source (Kelvin)
m	potenza della sorgente · source power (Watt)
n	gradi fascio luminoso · light beam degrees

xxxxxxxxxxxxxx	120V 50-60Hz	A	wet			
Vbx.xxx.xx	nero55	3000K	35W	20°	0,8kg 1,8lb	
h	i	j	k	l	m	g

## componenti. components.

componenti. identifica tutti gli elementi indispensabili per la corretta funzionalità e installazione dell'apparecchio di illuminazione.  
components. includes all items that are essential to the correct operation and installation of the light fitting.

## accessori. accessories.

accessori. si riferisce alle ulteriori parti installabili sull'apparecchio.  
accessories. refers to items that can be added to the light fitting.

1	2	3	4	5	6	7	8	9
Ra	R9	ies tm-30	sdcM	mA	V <sub>f</sub> [min]	lm	W	lm/W

98	98	Rf 96	Rg 103	step 1	350	27,6	1240	9,7	128
					500	27,9	1580	14,0	113

xm000 les19 Ta25 °C vita media · average life 50000 h L80 B10

10	11	12	13
----	----	----	----

1	indice di resa cromatica · colour rendering index
2	indice di resa del rosso · red colour rendering index
3	Rf indice di fedeltà colore · colour fidelity index Rg indice di saturazione colore · color gamut index
4	step di macadam · macadam step
5	corrente di alimentazione · power supply current
6	tensione di alimentazione · power supply voltage
7	flusso luminoso · light flux
8	potenza della sorgente · source power
9	efficienza della sorgente · source efficiency
10	codice sorgente elettronica Viabizzuno · Viabizzuno led source code
11	superficie emittente · light emitting surface (mm)
12	% flusso residuo a fine vita · end life % flux
13	% consentita sotto limite · allowed % under limit

## classificazione ambiente di installazione installation location rating

**wet** prodotto classificato per uso esterno · product classified for outdoor use

**damp** prodotto classificato per uso interno in ambienti umidi (bagno, sauna, ecc..) · product classified for indoor use in damp environments (bathrooms, saunas, etc.)

**dry** prodotto classificato per uso interno in ambienti asciutti · product classified for indoor use in dry environments

## legenda simboli symbols legenda

 prodotto in conformità con le direttive nord americane sui soffioni doccia · produced in compliance with showerheads northamerican directives

 componenti certificati per il mercato nord americano idoneo ad essere utilizzato e valutato come parte di un sistema più complesso  
component approved for north american market and suitable to be used and approved as part of a more complex system

 prodotto finito idoneo per essere commercializzato nel mercato nord americano · listed product suitable for the north american market

 prodotto finito idoneo per essere commercializzato nel mercato nord americano · listed product suitable for the north american market

**type ic** apparecchio di illuminazione ad incasso progettato per funzionare a contatto con materiale isolante.  
recessed luminaire designed to work in contact with thermal insulation.

**type non-ic** apparecchio di illuminazione ad incasso progettato per funzionare in intercapedini che abbiano una certa distanza da materiali isolanti.  
recessed luminaire designed to work in cavities that have a minimum dimensions and spacings to thermal insulation.

**title24** prodotto conforme allo standard title24 · product compliant with title24 standard

 vetro opalino · opal glass

 vetro sabbatiato · sanded glass

 vetro nero fumè · black smoke glass

 vetro trasparente · transparent glass

 vetro bianco latte · white milk glass

 cristallo · crystal

 policarbonato opalino · opal polycarbonate diffuser

 carrabile · drive over

 alimentatore incluso · power supply included

 alimentatore escluso · power supply not included

 alimentatore remoto incluso · remote power supply included

 alimentatore elettronico con controllo intelligente incluso · electronic power supply with smart control included

 alimentatore elettronico con controllo intelligente incluso, da installare remoto · electronic power supply with smart control included, to be installed remotely

 alimentatore a spina incluso · plug power supply included

 trasformatore incluso · transformer included

 kit di cablaggio incluso · wiring kit not included

 kit di cablaggio escluso · wiring kit not included

 lampadina con sorgente elettronica led, ad incandescenza, alogena o fluorescente inclusa.  
bulb with led electronic source, incandescent, halogen or fluorescent included.

 lampadina con sorgente elettronica led, ad incandescenza, alogena o fluorescente esclusa.  
bulb with led electronic source, incandescent, halogen or fluorescent not included.

 propulsore dinamico n55 incluso · included

 attenzione: sorgente luminosa led. non guardare mai direttamente a occhio nudo · attention: led light source. never look straight without eye protection

 peso netto · net weight (kg)

 possibilità di combinazione tra interfaccia n55, propulsore dinamico n55 e lampadina n55 · possible combination between n55 interface, propulsore dinamico n55 and n55 bulb

 luce diretta · direct light

 luce indiretta · indirect light

 disponibile su · available on Viabizzuno applight www.Viabizzuno.com Viabizzuno online